

# ПОВІДОМЛЕННЯ

про намір укласти договір  
(під час застосування переговорної процедури)  
UA-2018-11-16-000934-b

1. Найменування замовника: **Державна установа "Український інститут книги"**
2. Код згідно з ЄДРПОУ замовника: **41137547**
3. Місцезнаходження замовника: **01034, Україна, Київська обл., Київ, вул. Лаврська,9**

4. Конкретна назва предмета закупівлі	5. Коди відповідних класифікаторів предмета закупівлі (за наявності)	6. Кількість товарів або обсяг виконання робіт чи надання послуг	7. Місце поставки товарів або місце виконання робіт чи надання послуг	8. Строк поставки товарів, виконання робіт чи надання послуг
Мирослав Попович: "Нарис історії культури України"	ДК 021:2015: 22110000-4 — Друковані книги	1500 штуки	01015, Україна, місто Київ, Київ, вул. Лаврська 9, корпус 20	від 30 листопада 2018 до 20 грудня 2018
Ганна Чубач: "Біла казка"	ДК 021:2015: 22110000-4 — Друковані книги	1500 штуки	01015, Україна, місто Київ, Київ, вул. Лаврська 9, корпус 20	від 30 листопада 2018 до 20 грудня 2018

## Інформація про учасника (учасників)

9. Найменування учасника (учасників) (для юридичної особи) або прізвище, ім'я, по батькові (для фізичної особи), з яким (якими) проведено переговори	10. Код згідно з ЄДРПОУ/реєстраційний номер облікової картки платника податків учасника (учасників), з яким (якими) проведено переговори	11. Місцезнаходження (для юридичної особи) або місце проживання (для фізичної особи) учасника (учасників), з яким (якими) проведено переговори, телефон	12. Ціна пропозиції
ТОВ "ВИДАВНИЧИЙ ДІМ "АРТЕК"	39328872	04080, Україна, місто Київ, Київ, вул. Оленівська буд. 8, оф.22  380674401137	351 225 UAH

13. Умова застосування переговорної процедури закупівлі відповідно до частини другої статті 35 Закону України "Про публічні закупівлі"

Закупівля творів мистецтва або закупівля, пов'язана із захистом прав інтелектуальної власності, або укладення договору про закупівлю з переможцем архітектурного чи мистецького конкурсу

14. Обґрунтування застосування переговорної процедури закупівлі

Згідно п. 1 ч. 2 ст. 35 Закону замовник має право як виняток застосувати переговорну процедуру

закупівлі у випадку закупівлі творів мистецтва або закупівлі, пов'язаної із захистом прав інтелектуальної власності, або укладення договору про закупівлю з переможцем архітектурного чи мистецького конкурсу.

Згідно ч. 1 ст. 35 Закону переговорна процедура закупівлі - це процедура, що використовується замовником як виняток і відповідно до якої замовник укладає договір про закупівлю з учасником після проведення переговорів з одним або кількома учасниками.

Питання у сфері захисту прав інтелектуальної власності врегульовано у відповідності до положень Цивільного кодексу України, Закону України «Про авторське право і суміжні права».

Відповідно до ч. 1 ст. 418 Цивільного кодексу України право інтелектуальної власності - це право особи на результати інтелектуальної, творчої діяльності або на інший об'єкт права інтелектуальної власності. До об'єктів права інтелектуальної власності, зокрема, належать літературні твори. Право інтелектуальної власності на літературний твір регулюється авторським правом.

Відповідно до ст. 15 Закону України «Про авторське право і суміжні права» до майнових прав автора (чи іншої особи, яка має авторське право) належить:

- виключне право на використання твору;

- виключне право на дозвіл або заборону використання твору іншими особами.

Зазначені права автора можуть бути передані (відчужені) іншій особі згідно з положеннями ст. 31 Закону України «Про авторське право і суміжні права».

Передача прав автора (чи іншої особи, яка має авторське право) оформляється авторським договором.

Відповідно до ст. 32 вказаного Закону автору чи іншій особі, яка має авторське право, належить виключне право надавати іншим особам дозвіл на використання твору будь-яким одним або всіма відомими способами на підставі авторського договору. Використання твору будь-якою особою допускається виключно на основі авторського договору.

За авторським договором про передачу виключного права на використання твору автор (чи інша особа, яка має виключне авторське право) передає право використовувати твір певним способом і у встановлених межах тільки одній особі, якій ці права передаються, і надає цій особі право дозволяти або забороняти подібне використання твору іншим особам.

Для участі у відборі книжкової продукції відповідно до вимог Порядку відбору, а також перед початком проведення переговорів ТОВ «ВИДАВНИЧИЙ ДІМ «АРТЕК» надані документи, що підтверджують наявність у нього виключних майнових авторських прав на твори, що є предметом закупівлі, а саме:

1. Попович Мирослав Володимирович, «Нарис історії культури України»: Договір №0806 від 04 серпня 2017 року між громадянином Попович Мирослав Володимирович - автор та ТОВ «ВИДАВНИЧИЙ ДІМ «АРТЕК» - видавець;

2. Чубач Ганя, «Біла казка»: Договір №02/10/18/2 від 02 жовтня 2018 року між Громадянкою Чубач Ганна Панасівна - автор та ТОВ «ВИДАВНИЧИЙ ДІМ «АРТЕК» - видавець;

Таким чином Учасник документально підтвердив, що лише він має виключні права на використання творів, що є предметом закупівлі, та/або виключне право на дозвіл або заборону використання цих творів іншими особами.

Відповідно до норм Цивільного кодексу України, Закону України «Про авторське право і суміжні права» наявність зазначених умов для застосування процедури закупівлі підтверджуються договорами про передачу виключних майнових прав на використання творів з авторами літературних творів, перекладачами літературних творів. 35122